

Wildeman Oy
c/o Turun Yliopistosäätiö
Henrikinkatu 10
20014 TURUN YLIOPISTO

BESLUT OM INMUTNINGSRÄTT

Namn Snätmossen

Sökande Wildeman Oy
Åbo Universitet

Kontaktuppgifter:
Turun Yliopistosäätiö
Henrikinkatu 10
20014 TURUN YLIOPISTO

Ytterligare upplysningar ges av
Pekka Kanervisto, +358 40 507 5900

Grund för ansökan

Malmletning enligt 12 § i gruvlagen kan utföras på inmutningsområdet med stöd av inmutningsrätt.

Inmutningsrätt har sökts för fem (5) år.

Inledande av ärendet

Ärendet inleddes den 11 juni 2008 genom en ansökan som lämnades in till arbets- och näringsministeriet. Gruvlagen (503/1965) har upphävts genom den gruvlag (621/2011) som trädde i kraft den 1 juli 2011 och enligt vilken de ärenden som med stöd av den upphävda gruvlagen är anhängiga vid arbets- och näringsministeriet överförs till Säkerhets- och kemikalieverket (Tukes) som är gruvmyndighet. Ansökningar som anhängiggjorts före den 1 juli 2011 avgörs i enlighet med gruvlagen (503/1965) och med beaktande av övergångsbestämmelserna i den nya gruvlagen (621/2011).

Området har ursprungligen omfattats av ansökan Gruvnr 8643 som gällde områdena Bockmossen och Snättmossen. Eftersom områdena inte bildar en sammanhängande helhet, meddelas två separata beslut om områdena: Bockmossen (Gruvnr 9394), Snättmossen (Gruvnr 8643).

Ytterligare utredningar om ansökan har begärts 26.8.2008; 3.3.2009; 12.1.2011.

Ansökan har kompletterats enligt följande:

- 9.7.2008 undersökningsplan, hinderlöshetsintyg, lägenhetsuppgifter
- 22.9.2008 arealuppgifter, karta, antagande om gruvmineraler
- 6.4.2009 undersökningsplan
- 28.3.2011 kartor, uppgifter om markägarna

Inmutningsområden

Detta beslut gäller följande områden:

Lovisa (434)

GruvNr 9394/1; inmutningsområdets namn: Bockmossen

Lägenhetens Rnr	Lägenhetens namn	By	ha
434-441-5-13	Ängsholm 4	Hardom	1,06
434-441-6-26	Bockmossen	Hardom	0,01
434-441-6-38	Storgårds	Hardom	1,93
		Sammanlagt ha	3,00

Fastighetsgränserna för de enskilda inmutningarna framgår av det kartmaterial som bifogas beslutet.

Närmare uppgifter om området

Vid den tidpunkt då ansökan lämnades in låg områdena på Pernå kommuns område. Pernå kommun anslöts till Lovisa stad 1.1.2010.

Hinderlöshetsintyg

Sökanden har lämnat in ett intyg från kommunstyrelsen i Pernå. I intyget, som är daterat den 18.6.2008, konstateras att det inte föreligger några sådana inmutningshinder som avses i 6 § 3-9 punkten i gruvlagen för området Bockmossen.

Antagande om gruvmineraler

Sökanden antar att följande gruvmineraler förekommer på inmutningsområdet: silvet, indium, järn, zink, tenn.

Motiveringen till antaget framgår av bilaga 1.

Undersökningarnas uppskattade omfattning och art

Sökandens uppskattning av undersökningarnas omfattning och art presenteras i bilaga 1.

Information om ansökan och begäran om utlåtande

Meddelande om ansökan har sänts till markägarna för hörande av parter samt begäran om utlåtande till de kommuner vars områden berörs, närings-, trafik- och miljöcentralen (ELY-centralen) och vid behov andra instanser som nämns i lagstiftningen den 15 april 2009.

Dessutom har ansökan varit framlagd till den 15 maj 2009 i kommunalkanslierna i området samt i ministeriets eller Tukes registratorskontor. Utlåtanden och åsikter skulle lämnas in senast den 15 maj 2009.

Utlåtanden och åsikter samt sökandens bemötande

De utlåtanden och åsikter som inlämnats med anledning av ansökan samt sökandens bemötande presenteras i bilaga 2.

Säkerhets- och kemikalieverkets avgörande

Sökanden är inmutningsberättigad i enlighet med 1 § 1 mom. i gruvlagen (503/1965).

Tukes godkänner inmutningsansökan med följande villkor som anges i bilaga 3 samt utfärdar till sökanden som inmutare följande mutsedlar som ingår i detta beslut:

1. Gruvregisternummer 9394/1 Bockmossen

Villkor samt motivering till beslutet och villkoren

De villkor som Tukes ställer samt motiveringen till beslutet och villkoren presenteras i bilaga 3.

Svar på utlåtandena och åsikterna

Tukes svar på de utlåtanden och åsikter som inlämnats i fråga om ansökan presenteras i bilaga 3.

Inledande av malmletningen

Undersökningsarbetena på inmutningsområdena kan med stöd av 31 § i förvaltningsprocesslagen (586/1996) inledas först efter det att detta beslut har vunnit laga kraft samt inmutningssättning för det första året har betalats till markägarna.

Beslutsavgift

Avgiften för detta beslut är 60 € och avgiften för varje mutsedel som ingår i beslutet är 400 €.

Avgiften tas ut i enlighet med arbets- och näringsministeriets förordning om avgiftsbelagda prestationer som var i kraft när ansökan inlämnades. Räkningen sänds separat.

Information om beslutet

Information om beslutet ges i enlighet med 58 § i gruvlagen (621/2011). Inmutningsbeslutet jämte bilagor sänds med posten till sökanden. En kopia av beslutet sänds till dem som särskilt har bett om det och till de kommuner, ELY-centraler och andra myndigheter som delgetts ärendet under handläggningen eller av vilka utlåtande har begärts.

Information om att beslut meddelas lämnas till dem som har framställt anmärkning i ärendet eller som särskilt har bett om att bli underrättade och till de sakägare som saken särskilt gäller.

Information om att beslut meddelas kungörs på anslagstavlor i de kommuner vars områden berörs.

Det har ansetts onödigt att publicera beslutet i tidningen, eftersom parterna informeras per brev.

Sökande av ändring

Ändring i detta beslut får sökas med stöd av 162 § i gruvlagen (621/2011) genom besvär hos Helsingfors förvaltningsdomstol.

Besvärstiden är 30 dagar från den dag då beslutet delgavs. Av den bifogade besvärсанvisningen framgår hur man ska gå till väga när man söker ändring.

Avgiften för beslutet överklagas i samma ordning som huvudärendet.

Mera information

kaivosasiat@tukes.fi eller tfn 029 50 52127.

Maria Kivi
överinspektör

Niklas Vartiainen
överinspektör

BILAGOR	Bilaga 1: Motivering till antagandet samt undersökningarnas uppskattade omfattning och art
	Bilaga 2: Utlåtanden och åsikter samt sökandens bemötande
	Bilaga 3: Villkor samt motivering till beslutet och villkoren, svar på utlåtanden och åsikter
	Bilaga 4: Besvärсанvisning
	Bilaga 5: Förteckning över berörda parter

Bilaga 6: Karta över inmutningsområdena

Bilaga 7: De mutsedlar för enskilda inmutningsområden som ingår i beslutet sänds endast till sökanden samt som en del av den offentliga kungörelsen

Antagande om gruvmineraler

Antagandet baserar sig på tidigare undersökningar på området.

Undersökningarnas uppskattade omfattning och art

Tidsplanen för undersökningarna är följande:

1. Detaljerad magnetometri

Mätningarna avses utföras vid varannan meter längs linjer med tio meters avstånd. Undersökningarna har ingen miljöpåverkan

2. Grävning

Då det magnetometriska detaljmönstret avslöjat kropparnas yttre former kommer dikesgrävning att utföras i de mest gynnsamma positionerna med hänsyn till anomalimönster och jorddjup. För att undvika markskador i största möjliga utsträckning avses dessa dikesgrävningar utföras med handkraft (såsom arbetena vid Getmossmalmen utfördes 2007).

3. Systematisk provtagning

Den blottlagda berggrunden kommer att provtas omedelbart efter att dikesgrävningarna avslutats. Provtagningen kommer att ske med hjälp av diamantsåg så att två spår sågas i bergytan varefter en kontinuerlig provsekvens kan tas. Efter avslutad dokumentation återfylls det grävda diket.

4. Geokemisk analys av proverna

Provsvaret beräknas vara tillgängliga c:a 1-2 månader efter att dessa tagits.

5. Beräkning av genomsnittshalter och en första kvantifiering av malmpotentialen

Efter att den detaljerade magnetometriundersökningen gjorts (punkt 1) kan en första uppskattning av malmkropparnas storlek i ytsnittet göras. Efter att de geokemiska resultaten blivit tillgängliga kan dessutom genomsnittshalter av den provtagna tvärprofilen utföras, vilket ligger till grund för en första försiktig kvantifiering av malmpotentialen.

6. Planering för fortsatta aktiviteter

Om resultaten av föregående steg med avseende på malmkroppens geometriska utbredning och dess genomsnittliga metallhalter är tillräckligt lovande planeras borrhning (för samtliga inmutade objekt) som nästföljande steg.

7. Borming och malmberäkning

De tre inmutade objekten avses undersökas med diamantborrning (i storleksordningen tre-fyra hål per objekt) för att ge ytterligare information om malmkropparnas geometri (inte minst djupgående) och genomsnittshalter. Detta sker genom systematisk provtagning av erhållna borrhörningar samt geokemiska analyser av dessa. Om resultaten av dessa undersökningar fortfarande ger uppmuntrande indikationer om lönsamma malmer behövs dock mer detaljerade borrhningar för att fastställa en mer exakt malmbas.

Utlåtanden som getts med anledning av ansökan

Pernå kommun (Pernå kommun anslöts till Lovisa stad 1.1.2010.)

De närmaste bostadshusen befinner sej på drygt 400 meter respektive drygt 600 meter från de tilltänkta inmutningsområdena.

På ifrågavarande områden finns inte generalplan eller detaljplan med rättsverkan.

I närheten finns inte fästningsområde, flygfält, landsväg eller gata, järnväg eller kanal, som används för allmän trafik.

Närings-, trafik- och miljöcentralen i Nyland (ELY-centralen) (vid tidpunkten för utlåtandet Nylands miljöcentral)

Den inmutning som ansökan gäller ligger inte på något område som ingår i de naturskyddsprogram som statsrådet godkänt, inte heller på något naturskyddsområde som inrättats eller håller på att inrättas, något landskapsområde av riksomfattande betydelse eller något grundvattenområde.

Enligt Nylands miljöcentralers uppgifter finns det inga skyddade naturtyper eller organismarter på den inmutning som ansökan gäller.

Åsikter som meddelats med anledning av ansökan

_____ (ägare till lägenheten 434-441-6-38)

- som ägare av största delen av ifrågavarande område motsätter jag mig dessa undersökningar i detta skede.
- eftersom man av kartan inte får exakt bild av området som detta gäller, fodrar jag att detta område i vilket fall som helst bör klargöras på ort och ställe för ifrågavarande skogsägare.
- jag har en tallplantering som troligtvis ligger just på detta område och vill ej få några som helst skador på dessa plantor.
- till detta område finns inga vägar. Med tanke på hur dessa undersökningar ev.kommer att framskrida, kommer detta att orsaka bekymmer.
- jag fodrar även att jag kontaktas personligen vad som än sker angående denna undersökning.
- det har skett grävningar på min mark tidigare som ingen har haft lov till och dessa har gjorts helt utan att kontakta mig personligen.

_____ 1 (ägare till lägenheten 434-441-5-11, inte i partsställning)

När inmutningsrätt beviljas bör det beaktas att området består av flera olika naturtyper, såsom gammal och ung skog, kalhyggen, skogsängar och myrar m.m. och att på området och i dess omedelbara närhet häckar både hotade och hänsynskrävande fågelarter, bl.a. nattskärria, gråspett, skogsduva, morkulla och orre samt hundratals andra fågel- och djurarter, många av dem sannolikt likaså sällsynta.

Beaktansvärt är också att området ligger på en rullstenås från istiden i Pernå, så de enskilda fynd som gjorts kan ha transporterats en lång väg.

Sökandens bemötande

. X har i sin kommentar bl.a. varit orolig för att hennes tallplantering skall ta skada av de arbeten som avses utföras på hennes mark och har framfört önskemål om att få tillfälle att diskutera sina synpunkter på plats.

Ett sammanträffande med henne skedde därför den 8 juli 2009 varvid de aktuella undersökningsobjekten kunde besiktas på plats tillsammans med hennes familj . Undertecknad fick då också tillfälle att beskriva avsedda undersökningsmetoder jämte deras syfte. Sammanträffandet pågick i c:a två timmar och skedde i en trivsamt atmosfär. Efter att löfte givits om att hon skall bli underrättad om de insatser som görs på hennes mark fick jag intrycket av att hennes oro därmed skingrats och att vi hädanefter kommer kunna genomföra våra undersökningsarbeten utan problem

Motivering till beslutet

Allmän motivering

Enligt 4 § 1 mom. i gruvlagen (503/1965) bör den som vill begagna sig av i gruvlagen avsedd rätt till fyndighet söka antingen mutsedel för området eller samtidigt även utmålsläggning för fyndighetens utnyttjande. Enligt 2 mom. i paragrafen har sökanden (inmutaren) efter att ha erhållit mutsedel rätt (inmutningsrätt) att inom det i mutsedeln angivna området (inmutningsområdet) utföra undersökning av gruvmineral enligt bestämmelserna i 3 kap. och att utnyttja dem enligt 4 § 3 och 4 mom.

Enligt 6 § 1 mom. i gruvlagen (503/1965) får fyndighet inte inmutas inom tidigare inmutningsområde eller utmål utan tillstånd av gruvmyndigheten, om inte fem år har förflutit från det inmutningen eller gruvrätten förfallit. Gruvmyndigheten kan dock enligt sin prövning avvika från den femåriga tidsgränsen och bevilja sökanden inmutningsrätt.

Enligt 8 § 1 mom. i gruvlagen (503/1965) ska i inmutningsansökan uppges bland annat inmutningsområdets storlek, dess geografiska läge och gränser samt gränserna för där belägna fastigheter, så noggrant angivna på en karta som bifogats ansökan att det inte kan uppstå någon ovisshet om dem, jämte en godtagbar utredning om att ovan i 6 § nämnda inmutningshinder inte föreligger.

Enligt 9 § i gruvlagen (503/1965) kan sökanden beredas tillfälle att komplettera ansökan och inom viss tid förete ytterligare utredning, vid äventyr att ansökan annars kan förkastas såsom bristfällig och outredd. Sökanden kan också på eget initiativ komplettera sin ansökan eller för behandlingen av ärendet ändra sin inlämnade handling samt under behandlingens gång tillställa myndigheten de handlingar som behövs för avgörandet av ärendet. 22 § i förvaltningslagen kompletterar 9 § i gruvlagen.

Enligt 10 § i gruvlagen (503/1965) ska sökanden av gruvmyndigheten erhålla mutsedel för det område som avses i ansökan eller för den del av området för vilken inmutningshinder inte finns, om inmutningsansökan uppfyller de i gruvlagen föreskrivna förutsättningarna.

Antagande om gruvmineralfyndighet samt bedömning av undersökningsåtgärderna ska göras separat för varje inmutningsområde som ansökan gäller. En ansökan som gäller flera områden kan behandlas på en gång.

Enligt 12 § i gruvlagen (503/1965) har inmutaren rätt att, på villkor som stadgas i kapitel 3 i gruvlagen, på inmutningsområdet utföra undersökningsarbete på utrönande av fyndighetens art och omfattning samt att efter behov även använda mark utanför området för vägar samt kraft-, vatten- och andra ledningar. Undersökningsarbetet och användningen av områdena ska inskränka sig till åtgärder som är nödvändiga för uppnåendet av ändamålet med undersökningen. Åtgärderna ska vidtas på ett sådant sätt att de orsakar minsta möjliga skada eller olägenhet.

Bestämmelserna i naturvårdslagen

När tillståndsärenden avgörs och andra myndighetsbeslut fattas ska enligt 71 § 2 mom. i gruvlagen (503/1965) iaktas vad som föreskrivs i 4, 9, 39, 42, 47–49, 55 och 56 § samt 4, 5 och 10 kap. i naturvårdslagen och med stöd av nämnda bestämmelser.

Säkerhets- och kemikalieverkets villkor och motivering

1. Inmutningsrätten gäller i tre (3) år från den dag detta beslut har meddelats.

Motivering: Enligt 10 § i gruvlagen (503/1965) är inmutningen med beaktande av den uppskattade omfattningen och arten av de undersökningar som behövs i kraft i minst ett år och längst fem år från utfärdandet av mutsedeln. Sökanden har lagt fram en undersökningsplan, som ska anses vara förenlig med 8 § i gruvlagen (503/1965) och tillräcklig.

Med beaktande av de undersökningsåtgärder som sökanden presenterat i undersökningsplanen och arean av det område som ansökan gäller måste en giltighetstid på tre år anses tillräcklig.

Sökanden har efter den utsatta tiden möjlighet att ansöka om förlängning av inmutningsrättens giltighetstid på det sätt som det i gruvlagen (621/2011) föreskrivs om förlängd giltighetstid för malmetningstillstånd.

2. Inmutaren får inte utan markägarens tillstånd tillgodogöra sig inom inmutningsområdet brutna gruvmineral på annat sätt än vad som är nödvändigt för undersökning av deras användbarhet och försäljningsmöjligheter.

Motivering: Av informativa skäl har i beslutet redogjorts för inskränkningen enligt 12 § i gruvlagen (503/1965) att utnyttja gruvmineraler som brutits inom inmutningsområdet.

3. Inmutaren ska till ägarna till fastigheter inom inmutningsområdet erlagga en årlig inmutningsersättning, var storlek är 20 euro per hektar. Inmutaren bör inom ett år från det att mutsedel utfärdats tillställa gruvmyndigheten bevis över betalningen av den första inmutningsersättningen till markägarna. För de följande åren bör inmutaren erlagga inmutningsersättning senast den 15 mars varje år. Om inmutningsersättning inte betalas kan inmutningen förklaras förverkad. På inmutningsområden får undersökningsarbete inte företas förrän inmutningsersättning för det aktuella året har erlagts.

Motivering: Av informativa skäl har i beslutet redogjorts för markägarnas rätt till inmutningsersättning enligt 15 § i gruvlagen (503/1965) 15 §. Inmutningsersättningens storlek bestäms enligt 179 § i gruvlagen (621/2011).

4. Inmutaren ska skriftligt underrätta ägarna till fastigheter som ligger inom eller gränsar till inmutningsområdet och andra rättsinnehavare på förhand om alla terrängarbeten som kan orsaka skada eller olägenhet, samt om tillfälliga konstruktioner. Meddelande ska ges i så god tid att ägaren eller innehavaren har möjligt att kräva att säkerhet ska ställas för en skada eller olägenhet som inmutaren är skyldig att ersätta.

Motivering: För ägaren eller innehavaren av inmutningsområdet eller ett område som gränsar till det är rätten enligt 15 § i gruvlagen (503/1965) att kräva att säkerhet ställs innan undersökningsarbeten inleds centralt med tanke på rättsskyddet. För att det ska vara möjligt att utöva denna rätt effektivt, ska inmutaren informera dessa aktörer tillräckligt tidigt. Ersättningsskyldigheten gäller permanent och övergående skada eller olägenhet som förorsakas av undersökningsarbetena eller områdenas användning. Dessutom har man beaktat 12 § i gruvlagen (621/2011).

5. Inmutaren ska till gruvmyndigheten årligen lämna en redogörelse för utförda undersökningsarbeten och resultaten av dem. Den första utredningen ska lämnas senast ett år efter att beslutet vunnit laga kraft.

Motivering: Skyldigheten att lämna utredning baserar sig på 14 § i gruvlagen (621/2011)

6. När inmutningsrätten har förfallit eller återkallats ska inmutaren omedelbart försätta inmutningsområdet i det skick som den allmänna säkerheten kräver, bortskaffa tillfälliga konstruktioner och anordningar, se till att området istandsätts och snyggas upp och återställa det i ett så naturenligt skick som möjligt. Inmutaren ska skriftligen anmäla till gruvmyndigheten, ägarna till fastigheter inom inmutningsområdet och övriga rättsinnehavare när ovannämnda åtgärder har slutförts.

Motivering: Av informativa skäl har i beslutet redogjorts för inmutarens skyldighet att vidta efteråtgärder enligt 15 § i gruvlagen (621/2011). Skyldigheten baserar sig på 179 § 3 mom. i gruvlagen (621/2011).

7. När inmutningsrätten har förfallit eller återkallats ska inmutaren inom sex månader till gruvmyndigheten lämna en redogörelse för undersökningsarbetet, informationsmaterialet som gäller undersökningen och en representativ del av borrhämnarna.

Motivering: Av informativa skäl har i beslutet redogjorts för inmutarens skyldighet att vidta efteråtgärder enligt 15 § i gruvlagen (621/2011). Skyldigheten baserar sig på 179 § 3 mom. i gruvlagen (621/2011).

8. Inmutaren får inte på marken släppa ut bränsle eller andra miljöfarliga ämnen, som kan förstöra marken. Inmutaren ska också se till att det avfall som uppstår av verksamheten hanteras på rätt sätt och att verksamheten inte orsakar nedskräpning.

Motivering: Förbudet mot förorening av mark enligt 7 § i miljöskyddslagen (86/2000) gäller också malmletning. Med beaktande av de undersökningsåtgärder som tillåts enligt beslutet beräknas risk för förorening närmast kunna uppstå, om inmutaren lämnar eller släpper ut bränsle eller andra miljöfarliga ämnen i marken. Med stöd av 12 § i avfallslagen (1072/1993) ska inmutaren se till att återvinning eller behandling av avfallet ordnas och följa bestämmelserna i 15 § i avfallslagen om överlämnande och mottagande av avfall. Nedskräpningsförbudet enligt 19 § i avfallslagen gäller även malmletning. Med stöd av denna paragraf är det förbjudet att lämna skräp, smuts eller en anordning eller något annat kasserat föremål i miljön så att det kan förorsaka hälsan fara eller skada, osnygghet, förfullning av landskapet, minskad trivsel eller någon annan liknande risk eller olägenhet.

9. I fråga om de borrhningar som eventuellt ska göras med stöd av inmutningsrätten ska inmutaren se till att rören bryts av så nära markytan som möjligt och att rörens ändrar täpps till.

Motivering: Genom villkoret att borrhören ska brytas av så nära markytan som möjligt förbättras området övriga användares säkerhet på det sätt som förutsätts i 12 § 2 mom. i gruvlagen (503/1965). Åtgärden är även motiverad enligt syftet i 20 § i gruvlagen (503/1965). Åtgärden är motiverad även enligt syftet i 20 § i gruvlagen (503/1965), enligt vilken inmutaren ska, då inmutningsrätten

frånträtts eller förverkats, ofördröjligen försätta inmutningsområdet i det skick den allmänna säkerheten kräver.

10. Om inmutaren under giltighetstiden för inmutningen utför provbrytning, torrläggning, provanrikning eller andra miljöåtgärder eller åtgärder med motsvarande verkningar, ska inmutaren anmäla det på förhand till gruvmyndigheten. Anmälan ska göras i god tid innan åtgärden inleds. Gruvmyndigheten kan för övervakningen, efter att ha fått anmälan, vid behov meddela villkor för verkställandet av åtgärderna.

Motivering: Eftersom inmutaren inte har presenterat en undersökningsplan enligt 8 § 1 mom. 4 punkten i gruvlagen (503/1965) så detaljerat att det vid beslut om inmutningsrätten är möjligt att uppskatta hur nödvändiga de undersökningsåtgärder som ska utföras enligt 12 § i gruvlagen (503/1965) är med tanke på ändamålet med undersökningsarbetet, fogas till beslutet ett villkor att göra en anmälan till gruvmyndigheten innan inmutaren vidtar åtgärder som tillåts enligt 12 § men som till sina verkningar är mera betydande än sedvanliga undersökningsåtgärder. Därigenom klarläggs om det med stöd av 4 § i lagen om förfarandet vid miljökonsekvensbedömning (468/1994) är nödvändigt att utföra miljökonsekvensbedömning eller om projektet kräver en sådan anmälan om verksamhet av försöksnatur som enligt 61 § i miljöskyddslagen (86/2000) ska tillställas miljöskyddsmyndigheten. Samtidigt har gruvmyndigheten möjlighet att för att genomföra tillsynen över gruvlagens (503/1965 ja 621/2011) efterlevnad utvärdera åtgärdernas konsekvenser och vid behov utfärda mer detaljerade villkor om utförandet av åtgärderna.

11. Utöver vad som bestäms i gruvlagen (503/1965) och i gruvlagens (621/2011) övergångsbestämmelser, ska inmutaren vid malmletningen och användningen av områdena följa vad som bestäms någon annanstans i lag.

Motivering: Med omnämmandet av skyldigheten att iaktta förpliktelser och villkor som bestäms någon annanstans i lag fästes inmutarens uppmärksamhet vid att även förpliktelser, begränsningar och bestämmelser någon annanstans i lag ska beaktas vid letningsarbete enligt gruvlagen (503/1965) och gruvlagens (621/2011) övergångsbestämmelser.

Svar på utlåtandena och åsikterna

De omständigheter som har framförts i utlåtandena och åsikterna har beaktats i beslutet genom tillståndsvillkoren. Dessutom konstateras följande:

- undersökningsåtgärderna ska vidtas så att de orsakar så liten skada eller olägenhet som möjligt.
- enligt villkor 4 ska inmutaren underrätta området ägare eller innehavare om undersökningsarbeten och annan användning av områdena i så god tid innan undersökningsarbetena inleds att ägaren eller innehavaren har möjlighet att kräva att säkerhet ska ställas för skador eller olägenheter som inmutaren är skyldig att ersätta. I fråga om skador och olägenheter som inmutningen orsakar konstateras att markägaren i enlighet med 15 § i gruvlagen (503/1965) har rätt att kräva ersättning av inmutaren för skador och olägenheter som inträffat under hela den tid inmutningen varit i kraft. Ersättningsanspråket ska

framställas till inmutaren inom tre år efter att den inmutningsrätt som beviljats i detta beslut har förfallit.

- det är inte nödvändigt med ett separat tillståndsvillkor som gäller hotade växter eftersom det enligt NTM-centralens utlåtande inte finns några hotade eller fridlysta fågel- eller djurarter på de områden som ansökan gäller. Inmutaren ska i vilket fall som helst iaktta även övrig lagstiftning, inklusive naturvårdslagen (tillståndsvillkor 11);
- med beaktande av tillståndsvillkoren anses inte de undersökningsåtgärder som sökanden föreslagit ha några skadliga konsekvenser för områdets naturvärden.

Eftersom det är fråga om undersökningsskedet behandlas konsekvenserna av eventuell gruvverksamhet inte i detta beslut.

Inmutningsområdet är avgränsat enligt 6 § 1 mom. 6 punkten i gruvlagen (503/1965).

Tillämpade bestämmelser

Gruvlagen 503/1965

Gruvlagen 621/2011

Gruvförordningen 663/1965

Statsrådets förordning om gruvdrift 391/2012

Naturvårdslagen 1096/1996

Förvaltningslagen 434/2003

Avfallslag (1072/1993)

Avfallslag (646/2011)

Miljöskyddslag (86/2000)

Arbets- och näringsministeriets förordning om avgiftsbelagda prestationer (6/2008)

BESVÄRSANVISNING

Besvärsmyndighet

Ändring i detta beslut får sökas genom besvär hos den förvaltningsdomstol inom vars domkrets största delen av det område som avses i detta beslut ligger. Den behöriga förvaltningsdomstolen nämns i slutet av besvärсанvisningen. Besvärsskriften riktas till besvärsmyndigheten och den ska inom besvärstiden lämnas in till förvaltningsdomstolens registratorskontor.

Besvärstid

Besvär ska anföras inom trettio (30) dagar från den dag då beslutet delgavs. Delgivningsdagen räknas inte in i besvärstiden. Besvärstiden går ut **31.12.2012**.

Besvärsrätt

Över beslut kan besvär anföras av dem vars rätt, skyldighet eller fördel kan påverkas av saken, samt av registrerade föreningar och stiftelser inom influensområdet vilkas syfte är att främja skyddet av miljön, hälsan eller naturen eller trivselen i en boendemiljö, de berörda kommunerna, närings-, trafik- och miljöcentralerna och andra myndigheter som bevakar allmänt intresse i frågan, sametinget, på den grunden att den verksamhet som avses i tillståndet inskränker samernas rätt som urfolk att bevara och utveckla sitt språk och sin kultur och skolternas byastämman, på den grunden att den verksamhet som avses i tillståndet försämrar skolternas levnadsförhållanden och möjligheter att driva näring inom skoltområdet.

Besvärens innehåll

I besvärsskriften ska uppges

- det beslut i vilket ändring söks
- till vilka delar ändring söks i beslutet och vilka ändringar som yrkas
- på vilka grunder ändring yrkas
- ändringssökandens namn och hemkommun
- den postadress och det telefonnummer under vilka meddelanden i saken kan tillställas ändringssökanden

Om ändringssökandens talan förs av dennes lagliga företrädare eller ombud eller om någon annan person har uppgjort besvären, ska i besvärsskriften även uppges namn och hemkommun för denna person.

Ändringssökanden, den lagliga företrädaren eller ombudet ska underteckna besvärsskriften om besvärsskriften inte inlämnas elektroniskt (per fax eller e-post).

Bilagor till besvärsskriften

Till besvärsskriften ska fogas

- det beslut i vilket ändring söks, i original eller kopia
- de handlingar som ändringssökanden åberopar till stöd för sitt yrkande, såvida dessa inte redan tidigare har lämnats till myndigheten
- ombudets fullmakt

Hur besvärsskriften ska lämnas in

Besvärsskriften kan lämnas in av ändringssökanden personligen eller av ett befullmäktigat ombud. Besvärsskriften jämte bilagor kan även sändas per post, fax eller e-post. Om besvärsskriften sänds per post ska den lämnas till posten i så god tid att den kommer fram senast den sista dagen av besvärstiden före öppettidens slut. Förvaltningsdomstolens registratorskontor är öppet kl. 8.00 – 16.15. En besvärsskrift som lämnas in på elektronisk väg (per fax eller e-post) ska sändas så att den står till förfogande i mottagarapparaten eller datasystemet den sista dagen av besvärstiden före tjänstetidens slut.

Av ändringssökanden tas i förvaltningsdomstolen ut en **rättegångsavgift** på 90 euro. I lagen om avgifter för domstolars och vissa justitieförvaltningsmyndigheters prestationer (701/1993) finns särskilda bestämmelser om vissa fall där avgift inte tas ut.

Den behöriga förvaltningsdomstolens kontaktuppgifter för sökande av ändring:

Helsingors förvaltningsdomstol

Banbyggargvägen 5

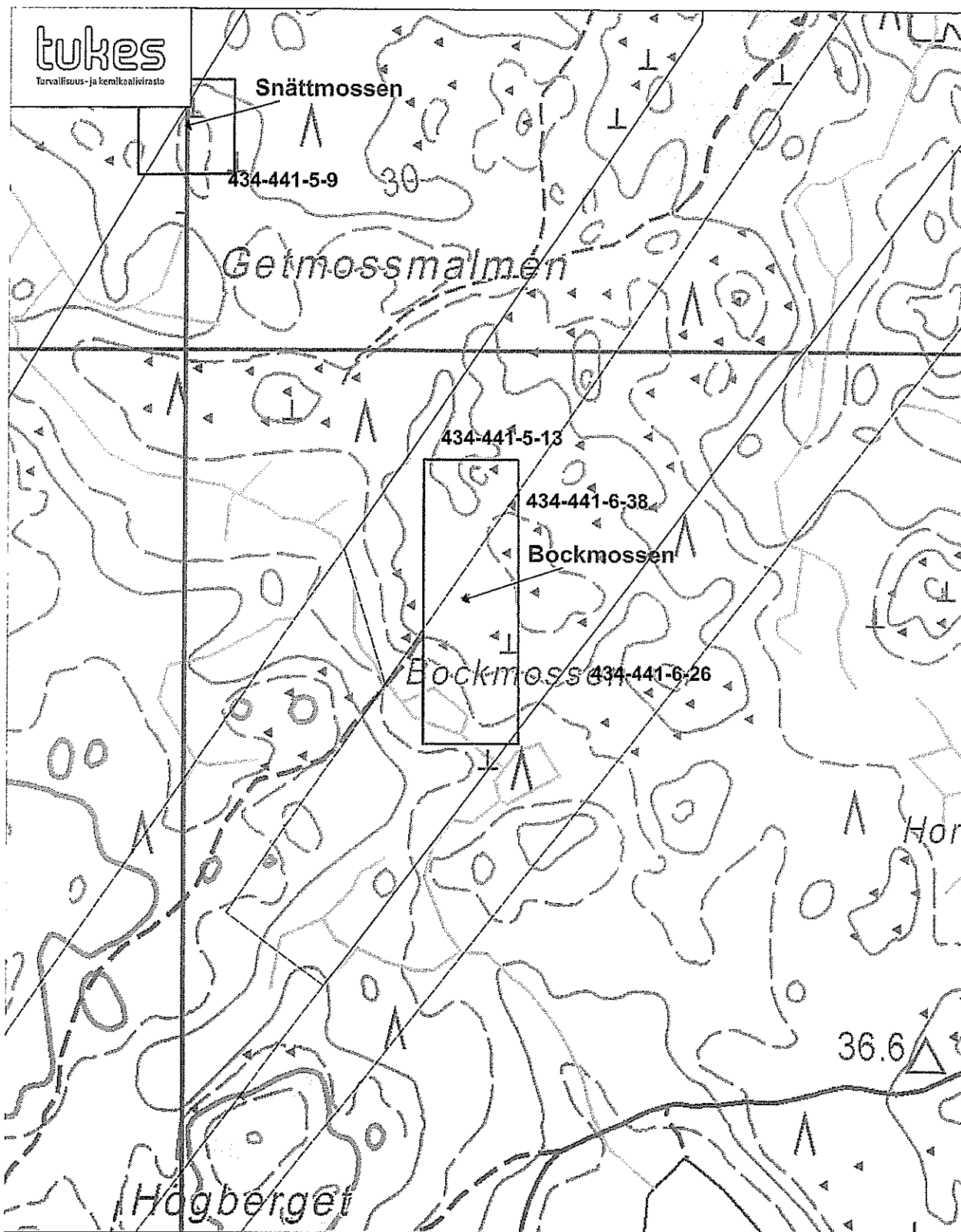
00520 Helsingfors

växel: 029 56 42000

telefax: 029 56 42079

e-post: helsinki.hao@oikeus.fi

Karta över inmutningsområden
(skalan på kartan är ungefärlig)



Wildeman Oy
Bockmossen
Mittakaava: 1:5000
Maanmittauslaitos lupa nro 18/MML/12
© Maanmittauslaitos